

V Bruseli 13. mája 2019
(OR. en)

9217/19

PUBLIC 58
INF 129

POZNÁMKA

Predmet: MESAČNÝ ZOZNAM AKTOV RADY – JANUÁR 2019

V tomto dokumente sa uvádza zoznam aktov¹, ktoré Rada prijala v januári²³.

Obsahuje informácie o prijatí legislatívnych aktov, konkrétne:

- dátum prijatia,
- príslušné zasadnutie Rady,
- číslo prijatého dokumentu,
- odkaz na úradný vestník,
- uplatnené pravidlá hlasovania, výsledky hlasovania, príp. vysvetlenia k hlasovaniu, a vyhlásenia uverejnené v zápisnici zo zasadnutia Rady.

¹ Na uľahčenie vyhľadávania sa tiež uvádzajú tzv. skrátené názvy, ako sa používajú v programoch Rady (sú označené *kurzívou*).

² S výnimkou určitých aktov s obmedzenou platnosťou, ako sú procedurálne rozhodnutia, vymenovania, rozhodnutia orgánov zriadených medzinárodnými dohodami, osobitné rozpočtové rozhodnutia atď.

³ V prípade legislatívnych aktov prijatých riadnym legislatívnym postupom sa dátum zasadnutia Rady, na ktorom sa legislatívny akt prijal, môže líšiť od skutočného dátumu daného aktu, keďže sa legislatívne akty prijímané riadnym legislatívnym postupom považujú za prijaté až vtedy, keď ich podpíšu predseda Rady, predseda Európskeho parlamentu a generálni tajomníci oboch inštitúcií.

Tento dokument obsahuje aj informácie o prijatí nelegislatívnych aktov, ktoré sa Rada rozhodla zverejniť.

Tento dokument je dostupný aj na webovej stránke Rady:

[Mesačné zoznamy aktov Rady \(akty\) – Consilium](#)

Dokumenty uvedené v zozname je možné získať prostredníctvom verejného registra dokumentov Rady na webovej stránke: [Dokumenty a publikácie – Consilium](#)

Upozorňujeme, že tento dokument slúži výlučne na informačné účely – určujúce sú len zápisnice Rady. Zápisnice sú dostupné na webovej stránke Rady: [Zápisnice Rady – Consilium](#)

INFORMÁCIE O AKTOCH, KTORÉ RADA PRIJALA V JANUÁRI 2019

3 667. zasadnutie Rady Európskej únie (všeobecné záležitosti), ktoré sa konalo 8. januára 2019 v Bruseli

NELEGISLATÍVNE AKTY

AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
<i>Odporúčanie schengenského hodnotenia – Schengenský informačný systém Švajčiarska</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Švajčiarska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému	15202/18
<i>Odporúčanie schengenského hodnotenia – Schengenský informačný systém Fínska</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Fínska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému	15565/18
<i>Odporúčanie schengenského hodnotenia – vízová politika Belgicka</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Belgicka, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti spoločnej vízovej politiky	15563/18
<i>Odporúčanie schengenského hodnotenia – vízová politika Holandska</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2017 pri hodnotení Holandska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti spoločnej vízovej politiky	15571/18

<i>Reštriktívne opatrenia na boj proti terorizmu (spoločná pozícia 2001/931/SZBP)</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/25 z 8. januára 2019, ktorým sa mení a aktualizuje zoznam osôb, skupín a subjektov, na ktoré sa vzťahujú články 2, 3 a 4 spoločnej pozície 2001/931/SZBP o uplatňovaní špecifických opatrení na boj s terorizmom, a ktorým sa zrušuje rozhodnutie (SZBP) 2018/1084 Ú. v. EÚ L 6, 9. 1. 2019, s. 6 – 9	15413/18
<i>Reštriktívne opatrenia na boj proti terorizmu (spoločná pozícia 2001/931/SZBP)</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/24 z 8. januára 2019, ktorým sa vykonáva článok 2 ods. 3 nariadenia (ES) č. 2580/2001 o určitých obmedzujúcich opatreniach zameraných proti určitým osobám a subjektom s cieľom boja proti terorizmu, a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) 2018/1071 Ú. v. EÚ L 6, 9. 1. 2019, s. 2 – 5	15415/18
<i>Závery o druhej správe o pokroku pri riadení rizík</i> Záver Rady o druhej správe o pokroku týkajúcej sa vykonávania stratégie a akčného plánu EÚ pre riadenie colných rizík	15497/18
Písomný postup ukončený 9. januára 2019	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/29 z 9. januára 2019, ktorým sa vykonáva rozhodnutie (SZBP) 2017/1775 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu v Mali Ú. v. EÚ L 8, 10. 1. 2019, s. 30 – 33	15863/18
3 668. zasadnutie Rady Európskej únie (všeobecné záležitosti), ktoré sa konalo 21. januára 2019 v Bruseli	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Závery Rady o Nikarague	5110/19

<i>Rozhodnutie Rady v Spoločnom výbore EHP k zmene prílohy IX (Finančné služby) k Dohode o EHP (nariadenie o centrálnych depozitároch cenných papierov)</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/134 z 21. januára 2019 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie prijať v Spoločnom výbore EHP k zmene prílohy IX (Finančné služby) k Dohode o EHP (Text s významom pre EHP) Ú. v. EÚ L 25, 29. 1. 2019, s. 19 – 22	15338/18
<i>Rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie Rady – reštriktívne opatrenia v súvislosti s chemickými zbraňami – zaradenia na zoznam</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/86 z 21. januára 2019, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2018/1544 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní Ú. v. EÚ L 18I, 21. 1. 2019, s. 10 – 12	15749/18
<i>Rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie Rady – reštriktívne opatrenia v súvislosti s chemickými zbraňami – zaradenia na zoznam</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/84 z 21. januára 2019, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2018/1542 o reštriktívnych opatreniach proti šíreniu a používaniu chemických zbraní Ú. v. EÚ L 18I, 21. 1. 2019, s. 1 – 3	15750/18
<i>Vykonávacie rozhodnutie a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii – nové zaradenia na zoznam</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/87 z 21. januára 2019, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2013/255/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii Ú. v. EÚ L 18I, 21. 1. 2019, s. 13 – 18	5171/19
<i>Vykonávacie rozhodnutie a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii – nové zaradenia na zoznam</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/85 z 21. januára 2019, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii Ú. v. EÚ L 18I, 21. 1. 2019, s. 4 – 9	5173/19
<i>Reštriktívne opatrenia voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike – vyradenie zo zoznamu označení EÚ – rozhodnutie a vykonávacie nariadenie</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/96 z 21. januára 2019, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2016/849 o reštriktívnych opatreniach voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike Ú. v. EÚ L 19, 22. 1. 2019, s. 9 – 10	15439/18

<i>Reštriktívne opatrenia voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike – vyradenie zo zoznamu označení EÚ – rozhodnutie a vykonávacie nariadenie</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/93 z 21. januára 2019, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2017/1509 o reštriktívnych opatreniach voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike Ú. v. EÚ L 19, 22. 1. 2019, s. 3 – 4	15441/18
<i>Reštriktívne opatrenia vzhľadom na konanie narušajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny – vyradenie zo zoznamu – rozhodnutie a vykonávacie nariadenie</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/95 z 21. januára 2019, ktorým sa mení rozhodnutie 2014/145/SZBP o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie, ktorým sa naruša alebo ohrozuje územná celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny Ú. v. EÚ L 19, 22. 1. 2019, s. 7 – 8	15422/18
<i>Reštriktívne opatrenia vzhľadom na konanie narušajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny – vyradenie zo zoznamu – rozhodnutie a vykonávacie nariadenie</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/92 z 21. januára 2019, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 269/2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie narušajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny Ú. v. EÚ L 19, 22. 1. 2019, s. 1 – 2	15425/18
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii EÚ v Rade v rámci DHP medzi SADC a EÚ týkajúcej sa prijatia rokovacieho poriadku upravujúceho predchádzanie sporom a ich urovnávanie a kódexu správania pre rozhodcov a mediátorov</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/117 z 21. januára 2019 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnej rade zriadenej v rámci Dohody o hospodárskom partnerstve medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a štátmi SADC-DHP na strane druhej, pokiaľ ide o prijatie rokovacieho poriadku v oblasti predchádzania sporom a ich urovnávania a kódexu správania pre rozhodcov a mediátorov Ú. v. EÚ L 24, 28. 1. 2019, s. 12 – 22	15617/18
<i>EÚ – ASEAN</i> <i>výmena názorov</i> Závery Rady o vzťahoch medzi EÚ a združením ASEAN	5729/19

3 669. zasadnutie Rady Európskej únie (hospodárske a finančné záležitosti), ktoré sa konalo 22. januára 2019 v Bruseli

NELEGISLATÍVNE AKTY

AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
<i>Dohoda o štatúte so Srbskom týkajúca sa činností, ktoré vykonáva agentúra EBCG v Srbsku</i> <i>Rozhodnutie Rady o podpise</i> Rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/400 z 22. januára 2019 o podpise Dohody o štatúte medzi Európskou úniou a Srbskou republikou týkajúcej sa činností vykonávaných Európskou agentúrou pre pohraničnú a pobrežnú stráž v Srbskej republike v mene Únie Ú. v. EÚ L 72, 14. 3. 2019, s. 1 – 3	15576/18
<i>Závery o ročnom prieskume rastu</i> Závery Rady o európskom semestri 2019 – ročný prieskum rastu: makroekonomické a fiškálne usmernenia pre členské štáty	5601/19
<i>Závery o správe o mechanizme varovania</i> Závery Rady o správe o mechanizme varovania na rok 2019	5603/19

3 670. zasadnutie Rady Európskej únie (poľnohospodárstvo a rybárstvo), ktoré sa konalo 28. januára 2019 v Bruseli

LEGISLATÍVNE AKTY			
AKT	DOKUMENT	PRAVIDLO HLASOVANIA	HLASOVANIE
<i>Nariadenie o proporčnom rozdelení colných kvót po vystúpení Spojeného kráľovstva z EÚ</i> Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/216 z 30. januára 2019 o proporčnom rozdelení colných kvót uvedených v listine WTO pre Úniu po vystúpení Spojeného kráľovstva z Únie a o zmene nariadenia Rady (ES) č. 32/2000 Ú. v. EÚ L 38, 8. 2. 2019, s. 1 – 25	71/1/18 REV 1	kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za.
Vyhlásenie Komisie Komisia sa v plnej miere hlási k zásadám lepšej regulácie a záväzkom vyplývajúcim z Medziinštitucionálnej dohody o lepšej tvorbe práva z 13. apríla 2016. Z tohto dôvodu sa bude usilovať predložiť v čo najkratšom čase Rade a Európskemu parlamentu legislatívny návrh s cieľom zosúladiť nariadenie (ES) č. 32/2000 s právnym rámcom zavedeným Lisabonskou zmluvou.			
<i>Horizontálne nariadenie o dvojstranných ochranných doložkách</i> Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/287 z 13. februára 2019, ktorým sa vykonávajú dvojstranné ochranné doložky a iné mechanizmy umožňujúce dočasné zrušenie preferencií v určitých obchodných dohodách uzavretých medzi Európskou úniou a tretími krajinami Ú. v. EÚ L 53, 22. 2. 2019, s. 1 – 13	68/1/18 REV 1	kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za.

Spoločné vyhlásenie Európskeho parlamentu a Komisie

Európsky parlament a Komisia sa zhodujú, že je dôležité úzko spolupracovať pri vykonávaní dohôd uvedených v prílohe k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/, ktorým sa vykonávajú ochranné doložky a ďalšie mechanizmy umožňujúce dočasné zrušenie colných preferencií určitých dohôd uzavretých medzi Európskou úniou a určitými tretími krajinami. Na tento účel sa dohodli, že ak Európsky parlament prijme odporúčanie na začatie ochranného prešetrovania, Komisia dôkladne preskúma, či sú splnené podmienky nariadenia na začatie prešetrovania z úradnej moci. Ak sa Komisia nazdáva, že tieto podmienky nie sú splnené, predloží gestorskému výboru Európskeho parlamentu správu, v ktorej uvedie vysvetlenie všetkých faktorov relevantných pre začatie takéhoto prešetrovania.

NELEGISLATÍVNE AKTY

AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
<i>Závery o zachytávaní a ukladaní oxidu uhličitého (CCS) a obnoviteľných zdrojov energie (osobitná správa Dvora audítorov č. 24/2018)</i> Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 24/2018 s názvom Demonštrácia zachytávania a ukladania oxidu uhličitého a inovačných obnoviteľných zdrojov energie v komerčnom rozsahu v EÚ: k zamýšľanému pokroku za uplynulé desaťročie nedošlo	5367/19
<i>Odporúčanie týkajúce sa schengenského hodnotenia – SIS v Lotyšsku</i> Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Lotyšska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému	5289/19
<i>Rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie – Tunisko</i> Rozhodnutie Rady (SZBP) 2019/135 z 28. januára 2019, ktorým sa mení rozhodnutie 2011/72/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom vzhľadom na situáciu v Tunisku Ú. v. EÚ L 25, 29. 1. 2019, s. 23 – 24	15573/18
<i>Rozhodnutie Rady a vykonávacie nariadenie – Tunisko</i> Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2019/132 z 28. januára 2019, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 101/2011 o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám, subjektom a orgánom vzhľadom na situáciu v Tunisku Ú. v. EÚ L 25, 29. 1. 2019, s. 12 – 13	15575/18

<i>Rozhodnutie Rady o uzavretí zmeny protokolov 1 a 4 k Euro-stredomorskej dohode s Marokom</i> Rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Marockým kráľovstvom o zmene protokolov č. 1 a č. 4 k Euro-stredomorskej dohode o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Marockým kráľovstvom na strane druhej	10593/18
Vyhlásenie Dánska, Fínska, Nemecka a Írska Dánsko, Fínsko, Nemecko a Írsko zdôrazňujú význam silného politicko-hospodárskeho partnerstva medzi Európskou úniou a Marockým kráľovstvom. Dánsko, Fínsko, Nemecko a Írsko podčiarkujú význam dodržiavania právnych predpisov EÚ, pričom za ich neoddeliteľnú súčasť možno pri uzatváraní bilaterálnych dohôd považovať aj medzinárodné právo. Pozorne sme preskúmali príspevok právneho servisu Rady o podpise v mene Európskej únie Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Marockým kráľovstvom o zmene protokolov č. 1 a č. 4 k Euro-stredomorskej dohode o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Marockým kráľovstvom na strane druhej, týkajúci sa súladu s judikatúrou Súdneho dvora. Dánsko, Fínsko, Nemecko a Írsko dôsledne zdôrazňovali a zdôrazňujú, že dohoda musí byť v súlade s rozsudkom Súdneho dvora vo veci C-104/16 P z 21. decembra 2016. Obsah a formu uvedeného príspevku považujeme za dôkaz toho, že podľa názoru právneho servisu Rady je uzavretie predloženej dohody plne v súlade s rozsudkom Súdneho dvora vydaným 21. decembra 2016 vo veci C-104/16 a nie je ním dotknuté postavenie Západnej Sahary. Dánsko, Fínsko, Nemecko a Írsko naďalej podporujú proces Organizácie Spojených národov zameraný na hľadanie spravodlivého, trvalého a vzájomne prijateľného politického riešenia otázky Západnej Sahary. Na základe uvedeného Dánsko, Fínsko, Nemecko a Írsko podporujú prijatie rozhodnutia Rady o uzavretí zmeny protokolov č. 1 a č. 4 k Euro-stredomorskej dohode.	

<i>Rozhodnutie Rady o uzavretí dohody medzi EÚ a Čínou v súvislosti s urovnaním sporu v rámci WTO vo veci 492</i> Rozhodnutie Rady o uzavretí v mene Únie Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Čínskou ľudovou republikou v súvislosti s konaním DS492 Európska únia – Opatrenia s vplyvom na colné koncesie na určité výrobky z hydínového mäsa	10882/18
<i>Rozhodnutie Rady o pozícii EÚ v rámci pracovnej skupiny pre víno zriadenej v rámci dohody o hospodárskom partnerstve medzi EÚ a Japonskom</i> Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v pracovnej skupine pre víno zriadenej Dohodou medzi Európskou úniou a Japonskom o hospodárskom partnerstve, pokiaľ ide o formuláre, ktoré sa majú používať v prípade osvedčenia na dovoz vinárskych výrobkov s pôvodom v Japonsku do Európskej únie, a modalít autocertifikácie	15724/18
Písomný postup ukončený 30. januára 2019	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Nariadenie Rady (EÚ) 2019/124 z 30. januára 2019, ktorým sa na rok 2019 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb uplatniteľné vo vodách Únie a v prípade plavidiel Únie aj v určitých vodách nepatriacich Únii Ú. v. EÚ L 29, 31. 1. 2019, s. 1 – 166	15733/18
Vyhlásenie k výmene kvót na lov merlúzy južnej, čertovitých a kalkanov rodu <i>Lepidorhombus</i> v divízii 8c (Španielsko a Portugalsko) Španielsko a Portugalsko sa dohodnú na potrebných výmenách kvót na lov merlúzy južnej, čertovitých a kalkanov rodu <i>Lepidorhombus</i> v pyrenejských vodách s cieľom zabrániť zablokovaniu.	

Vyhlásenie k plánom na zníženie vedľajších úlovkov a kontrolné opatrenia (skupina pre severozápadné vody, t. j. Belgicko, Francúzsko, Írsko, Holandsko, Španielsko a Spojené kráľovstvo a Komisia)

Členské štáty, ktoré spolupracujú v severozápadných vodách, vypracujú v úzkej spolupráci s Poradnou radou pre severozápadné vody plán na zníženie vedľajších úlovkov, aby sa zabezpečilo zníženie vedľajších úlovkov populácií, pre ktoré ICES vydala na rok 2019 odporúčania na nulový výlov, prostredníctvom opatrení v oblasti selektívnosti alebo zamedzenia úlovkom. Na tento účel dotknuté členské štáty predložia Komisii najneskôr 30. apríla 2019 plán na zníženie vedľajších úlovkov. Plány na zníženie vedľajších úlovkov budú obsahovať opatrenia, ako napríklad selektívnejší výstroj, zákaz rybolovu v určitých oblastiach, zákaz rybolovu v reálnom čase, opatrenia na zamedzenie úlovkom a pravidlá premiestnenia. Môžu vychádzať z najnovších relevantných plánov pre odhadzovanie úlovkov. Plány na zníženie vedľajších úlovkov by sa mali prispôbiť príslušným druhom a vyberať spomedzi uvedených opatrení na základe osobitostí jednotlivých druhov rybolovu. Tieto plány bude posudzovať výbor STECF z hľadiska ich účinnosti. Predseda skupiny pre severozápadné vody podá Komisii každoročne do 1. októbra správu o pokroku dosiahnutom v rámci plánu na zníženie vedľajších úlovkov.

Členské štáty prijímú v súlade s nariadením o kontrole všetky vhodné kontrolné opatrenia na zabezpečenie toho, aby k vedľajším úlovkom z populácií, pre ktoré ICES vydala na rok 2019 odporúčania na nulový výlov, dochádzalo len vtedy, keď sa im nedá zamedziť, a aby nedochádzalo k odhadzovaniu presahujúcemu úroveň povolené podľa plánu pre odhadzovanie úlovkov. Dotknuté členské štáty do 1. júla 2019 informujú Komisiu o prijatých kontrolných opatreniach.

Vyhlásenie k záväzku vyriešiť tzv. blokačné druhy členských štátov s nulovou kvótou prostredníctvom výmen (skupina pre severozápadné vody, t. j. Belgicko, Francúzsko, Írsko, Holandsko, Španielsko a Spojené kráľovstvo)

Dotknuté členské štáty sa budú snažiť uskutočniť potrebné výmeny, aby zabránili zablokovaniu v prípade nižšie uvedených populácií, pričom pokryjú potreby členských štátov, ktoré na tieto populácie nemajú pridelené žiadne kvóty:

- treska tmavá, POK 7/3411
- solea európska, SOL/7BC
- solea európska, SOL/5614
- solea európska, SOL/7FG
- treska škvrnitá, COD/5W6-14
- platesa veľká, PLE/56-14
- platesa veľká, PLE/7BC

Množstvá vymenených kvót z tohto zoznamu by mali umožniť členským štátom, ktorým neboli pridelené žiadne kvóty, normálne fungovať od 1. januára 2019, pričom sa pokryjú odhadované nezamedziteľné vedľajšie úlovky z jednotlivých členských štátov.

Členské štáty, ktoré sú príjemcami týchto výmen, poskytnú na výmenu kvóty z prílohy IA k nariadeniu o rybolovných možnostiach.

Členské štáty sa zaväzujú vynaložiť úsilie s cieľom nájsť kompromis a dohodnúť sa na spravodlivých výmenách kvót pomocou trhového výmenného kurzu alebo iných obojstranne prijateľných výmenných kurzov. Ak neexistuje iná možnosť, použije sa rovnocenná hospodárska hodnota podľa priemerných cien EÚ za predchádzajúci rok, ktoré poskytne stredisko EUMOFA.

Vyhlásenie k monitorovaciemu lovu homára štíhleho vo funkčnej jednotke 31 (Komisia)

Španielsko predložilo žiadosť o vykonávanie monitorovacieho lovu homára štíhleho vo funkčnej jednotke 31, ktorý by umožnil zber potrebných údajov o úlovkoch/vylodení v danej funkčnej jednotke. Na základe tejto žiadosti Komisia požiada ICES, aby:

- posúdila úroveň úlovkov, ktorá by minimalizovala vplyv na populáciu, ale zároveň by postačovala na zber údajov LPUE, ktoré by sa mohli využiť na stanovenie indexu početnosti;
- navrhla osobitné podmienky, ktoré by sa mali uplatňovať na daný lov a zozbierané údaje, aby sa mohli využiť na stanovenie indexu početnosti – t. j. výjazdy, časový rámec, zemepisná oblasť atď.

Na základe vedeckého odporúčania Komisia zváži, či predloží príslušný návrh na zmenu rybolovných možností na rok 2019.

Vyhlásenie k treske merlang v podoblasti 8 (Komisia)

Komisia požiada ICES o aktualizované vedecké odporúčanie v súvislosti s treskou merlang v podoblasti ICES 8, v ktorom sa zohľadnia najnovšie informácie o úrovniach odhadzovania úlovkov. Na základe tohto vedeckého odporúčania Komisia zváži prípadnú zmenu rybolovných možností na rok 2019.

Vyhlásenie k vedľajším úlovkom striebristky severnej a ryby *Capros aper* (Komisia)

Pokiaľ ide o striebristku severnú, Španielsko predložilo žiadosť o vyňatie podoblasti 7 z TAC, ktorý sa v súčasnosti vzťahuje na podoblasti 5, 6 a 7 (ARU/567).

Pokiaľ ide o ryby *Capros aper*, Španielsko predložilo žiadosť o vyňatie podskupín 8b a 8c z TAC, ktorý sa v súčasnosti vzťahuje na podoblasti 6, 7 a 8 (BOR/678).

Na základe týchto žiadostí Komisia začiatkom roka 2019 požiada ICES o posúdenie dôsledkov prípadného vyňatia týchto podoblastí na dané populácie, najmä či by tieto vyňatia mali vplyv na požiadavku zabezpečiť udržateľné využívanie dotknutých populácií v krátkodobom a strednodobom horizonte. Okrem toho sa od ICES bude žiadať, aby posúdila, či by uplatnenie iných ochranných nástrojov v prípade neexistencie TAC na lov striebristky severnej v podoblasti 7 a na lov rýb *Capros aper* v podoblasti 8 mohlo prispieť k udržateľnému hospodáreniu s dotknutými populáciami.

Na základe tohto vedeckého odporúčania Komisia zváži, či predloží príslušný návrh na zmenu rybolovných možností na rok 2019.

Vyhlásenie k medzioblastnej flexibilitate pre rôzne biologické populácie (Komisia)

Komisia požiada ICES, aby poskytla vedecké odporúčanie o tom, či by zvýšenie medzioblastnej flexibility bolo udržateľné, a to aj z dlhodobého hľadiska, pričom poznamenáva, že podľa aktuálneho vedeckého odporúčania by sa táto flexibilita uplatňovala na dve rôzne populácie. Predložia sa tieto žiadosti:

ČŠ	Druh	Z	Do	Miera požadovanej flexibility	Podmienky
Belgicko	treska jednoškrvná	2a, 4	7b-k	10 %	5 % (FR) len 7d (IE)
Belgicko	platesa veľká	7d	7fg	5 %	vedľajšie úlovky lovu soley
Belgicko	treska merlang	7b-k	8	5 %	vedľajšie úlovky lovu soley
Francúzsko/Španielsko	treska žltká	7	8abde	5 %	existuje 2 % flexibilita
Francúzsko	treska merlang	2a, 4	7b-k	5 %	len 7d (IE)
Francúzsko/Španielsko	rajotvaré	6, 7	8, 9	10 %	
Francúzsko	platesa veľká	7fg	7hjk	5 %	

Vyhlásenie k odpočtu *de minimis* v prípade tresky merlang a tresky škrvnitej v Severnom mori (Komisia a členské štáty oblasti Severného mora)

Komisia berie na vedomie zámer členských štátov regionálnej skupiny Severného mora predložiť revidované spoločné odporúčanie na zmenu výnimky *de minimis* na lov tresky merlang a tresky škrvnitej pre plavidlá, ktoré používajú vlečné siete na lov pri dne (OTB, OTT, SDN, SSC) s veľkosťou ôk 70 – 99 mm (TR2) v južnej časti Severného mora (podoblasť ICES 4c), a výnimky *de minimis* na lov tresky merlang a tresky škrvnitej pre plavidlá, ktoré používajú vlečné siete na lov pri dne (OTB, OTT, SDN, SSC) s veľkosťou ôk 70 – 99 mm (TR2) v strednej a severnej časti Severného mora (podoblasti ICES 4a a 4b).

Ak sa po posúdení výborom STECF prijme revidovaný plán pre odhadzovanie úlovkov, Komisia v prípade potreby zváži predloženie návrhu na prípadnú priebežnú zmenu nariadenia o rybolovných možnostiach na rok 2019, ktorou sa upravujú úroveň TAC na lov tresky merlang a tresky škrvnitej tak, aby sa zohľadnila úprava povolenej miery odhadzovania.

Vyhlásenie k úrovni nezamedziteľných vedľajších úlovkov tresky merlang v Írskom mori (Komisia)

Komisia predloží ICES naliehavú žiadosť o poskytnutie aktuálneho vedeckého odporúčania o nezamedziteľných vedľajších úlovkoch tresky merlang v Írskom mori v rámci zmiešaného rybolovu v roku 2019. Na základe tohto odporúčania Komisia čo najskôr zváži predloženie návrhu na zmenu úrovne TAC v rámci rybolovných možností na rok 2019.

Vyhlásenie k haagskym preferenciám (Belgicko, Dánsko, Francúzsko a Nemecko)

Belgicko, Dánsko, Nemecko a Francúzsko sú toho názoru, že kľúče na rozdeľovanie kvót medzi členskými štátmi sa dohodli v roku 1983. Tieto kľúče sú základom relatívnej stability, zásady ustanovenej základným nariadením, ktorým sa riadi spoločná rybárska politika. Domnievame sa, že haagske preferencie sú v rozpore s touto zásadou relatívnej stability.

Vyhlásenie k treske škvrnitej v Keltskom mori (Spojené kráľovstvo)

Spojené kráľovstvo vyzýva na revíziu TAC na rok 2019 na lov tresky škvrnitej v oblastiach 7bc, e-k, pričom poznamenáva, že TAC by mal odrážať štatistiku vylovení z roku 2018, ktorá sa uplatňuje v rámci modelu ICES pre zmiešaný rybolov v Keltskom mori.

Vyhlásenie k regionálnym skupinám (Spojené kráľovstvo)

Pokiaľ ide o odkazy v nariadení o TAC a kvótach na rok 2019 alebo iných súvisiacich dokumentoch na regionálne skupiny alebo skupiny na vysokej úrovni, Spojené kráľovstvo by chcelo zainteresovaným stranám pripomenúť, že po 29. marci 2019 už nebude členským štátom a možno sa už nebude môcť zúčastňovať na ich zasadnutiach alebo sa priamo podieľať na ich rozhodnutiach či odporúčaniach.

Spojené kráľovstvo by chcelo všetky zainteresované strany vyzvať, aby sa vo vhodnom čase dohodli na mechanizme, ktorým sa počas prechodného obdobia zohľadnia názory Spojeného kráľovstva na zasadnutiach, ktoré preň budú relevantné.

Vyhlásenie k preskúmaniu povinného vylod'ovania úlovkov (Spojené kráľovstvo)

Spojené kráľovstvo sa domnieva, že počas prvého roku úplného vykonávania povinnosti vylod'ovať úlovky by mala Komisia v partnerstve s príslušnými stranami preskúmať fungovanie povinného vylod'ovania úlovkov vo všetkých vodách a v súvislosti so všetkými populáciami.

Toto preskúmanie by sa malo dokončiť včas na to, aby sa mohli včas zväžiť a prijať prípadné opatrenia, ktorými by sa v prípade potreby zlepšilo fungovanie tejto povinnosti v druhom polroku 2019.

V tomto preskúmaní by sa mali zohľadniť všetky relevantné aspekty účinného vykonávania povinnosti vylodiť úlovky vrátane:

- úrovni TAC;
- fungovania výmen kvót, najmä pokiaľ ide o populácie, pri ktorých sa odporúča nulový TAC;
- vykonávania zákazu alebo odstránenia TAC v prípade určitých populácií.

Vyhlásenie k haagskym preferenciám (Írsko)

Írsko sa domnieva, že haagske preferencie tvoria neoddeliteľnú súčasť relatívnej stability a odrážajú potrebu zohľadňovať osobitné potreby regiónov, ktorých miestne obyvateľstvo závisí najmä od rybárstva a s ním spojených odvetví. Táto zásada sa osobitne uznáva v rybárskej politike Spoločenstva a ustanovila sa v nariadeniach Rady č. 170/83, č. 3760/92 a č. 2371/2002. Opätovne sa potvrdila v nariadení Rady č. 1380/2013.

Vyhlásenie k mechanizmu výmeny kvót (Lotyšsko)

Lotyšsko sa domnieva, že prístup, ktorý navrhli členovia skupiny pre severozápadné vody na vyriešenie problému blokačných druhov prostredníctvom mechanizmu výmeny kvót, by sa mal považovať za *ad hoc* riešenie, ktoré sa uplatňuje len na vody a druhy uvedené v tomto nariadení. Tento návrh by nemal mať vplyv na žiadne iné prístupy, ktoré sa považujú za najvhodnejšie riešenie problému blokačných druhov v iných regiónoch vrátane Baltského mora, v prípade ktorého sa Lotyšsko naďalej nazdáva, že najvhodnejším riešením je uplatnenie medzidruhovej flexibility, ktorá sa používala na riešenie tohto problému v Baltskom mori doteraz.